

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 129 (2003)  
**Heft:** 03: Contradictions autoroutières

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



L'aide humanitaire de la Confédération est rattachée à la Direction du développement et de la coopération (DDC). C'est dans ce cadre que travaille le Corps suisse d'aide humanitaire (CSA), un corps de milice conçu pour intervenir n'importe où dans le monde. Actuellement quelque 120 membres sont en mission humanitaire dans plus de 40 pays.

Nos effectifs doivent être augmentés: nous avons besoin de spécialistes en construction pouvant se mettre à notre disposition pour la réalisation de projets routiers à l'étranger, actuellement principalement en Afrique. Les missions sont de durée limitée. Nous cherchons en particulier:

### Spécialistes en génie civil/ponts et chaussées

- Ingénieurs
- Contremaîtres
- Chefs de chantier (génie civil)

### Exigences

De nationalité suisse ou étrangère, domicilié en Suisse ou au Liechtenstein (permis C), vous avez achevé une formation reconnue; vous bénéficiez d'au moins 5 ans d'expérience professionnelle, dont si possible 2 ans à l'étranger. Vous faites preuve de fiabilité, d'initiative, de souplesse et d'autonomie dans votre travail. Vous avez le sens des relations humaines et le goût des responsabilités et montrez de l'intérêt pour d'autres cultures. Vous comprenez et parlez bien l'anglais et l'allemand; d'autres connaissances linguistiques sont un avantage. Vous jouissez d'une bonne santé et faites preuve de résistance. Vous avez entre 27 et 55 ans, et seriez disponible pour des missions de 6 à 12 mois.

Si l'idée de faire partie du CSA vous intéresse et dans la mesure où votre profil correspond à nos besoins, nous aurons le plaisir de vous inviter pour un premier entretien. Veuillez nous envoyer votre curriculum vitae (2 pages au maximum) à l'adresse suivante:

DDC, Aide humanitaire et CSA

Section du Personnel CSA, M<sup>me</sup> Edith Kramer,  
Freiburgstrasse 130, 3003 Berne

**Nouvelle adresse dès le 4 février 2003:**

**Sägestrasse 77, Köniz, 3003 Bern**

Téléphone 031 322 31 24 – Fax 031 324 16 94

Vous trouverez d'autres informations relatives au CSA sur Internet: [www.skh.ch](http://www.skh.ch)



### OFFRES PUBLIQUES D'EMPLOI DES DÉPARTEMENTS DE L'ADMINISTRATION CANTONALE:

GESTION  
DU TERRITOIRE

## Ingénieur(e) civil(e), chef(fe) de l'office des routes cantonales

pour le Service des ponts et chaussées.

**Activités:** Membre de la direction du service; direction du nouvel office des routes cantonales chargé de la conduite des études et des travaux de construction et d'aménagement du réseau des routes cantonales et principales; conduite technique et administrative des bureaux techniques avec études des variantes et avant-projets de grands projets routiers (évitement de La Chaux-de-Fonds, du Locle, de Corcelles, etc.), de projets moyens et mineurs d'adaptation du réseau cantonal; contacts avec l'office fédéral des routes, les services cantonaux et les communes, les mandataires et entreprises, les associations de protection de l'environnement.

**Profil souhaité:** Formation d'ingénieur civil EPF avec expérience de la conduite et gestion de grands projets routiers et de génie civil; facilités dans la communication et la rédaction; sens du travail en équipe, de la conduite de collaborateurs et intérêt pour le service public; bonnes connaissances de la législation fédérale et de la normalisation dans les domaines techniques, administratifs et environnementaux; connaissances confirmées en informatique/bureautique (office 2000) et technique spécifique à l'ingénierie et information du territoire; la connaissance de la langue allemande sera un avantage.

**Lieu de travail:** Neuchâtel, au siège du service

**Entrée en fonction:** mai 2003 ou à convenir

**Délai de postulation:** 19 février 2003

**Renseignements:** M. Marcel de Montmolin, ingénieur cantonal,  
tél. 032 889 57 15, e-mail: [marcel.demontmolin@ne.ch](mailto:marcel.demontmolin@ne.ch)

## Ingénieur(e) civil(e) – électromécanicien(ne), chef(fe) du nouvel office de la maintenance

pour le Service des ponts et chaussées.

**Activités:** Membre de la direction du service; direction du nouvel office qui regroupera: la section électromécanique, le bureau des ouvrages d'art, le bureau de la gestion du patrimoine, pour l'ensemble du réseau routier et autoroutier cantonal dans les domaines technique et administratif; collaboration étroite avec les autres offices et bureaux du service, autres services cantonaux et de la Confédération (Office fédéral des routes), les mandataires et entreprises.

**Profil souhaité:** Formation d'ingénieur civil EPF ou ingénieur électricien ou mécanicien avec connaissance et intérêt des équipements électromécaniques, des ouvrages de génie civil et expérience de la conduite et gestion de grands projets d'infrastructure; sens élevé du travail en équipe, de la conduite de collaborateurs et intérêt pour le service public; facilités dans la communication et la rédaction; bonnes connaissances de la législation fédérale et de la normalisation dans les domaines techniques, administratifs et environnementaux; très bonnes connaissances en informatique de base (bureautique) et technique spécifique (base de données, gestion, systèmes de contrôle-commande) à l'ingénierie en information du territoire; connaissance de la langue allemande.

**Lieu de travail:** Neuchâtel, au siège du service

**Entrée en fonction:** immédiate ou à convenir

**Délai de postulation:** 19 février 2003

**Renseignements:** M. Marcel de Montmolin, ingénieur cantonal,  
tél. 032 889 57 15, e-mail: [marcel.demontmolin@ne.ch](mailto:marcel.demontmolin@ne.ch)

Les places mises au concours dans l'Administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes. Pour les postes mis au concours ci-dessus, les offres de service manuscrites, précisant le poste recherché, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées à l'adresse suivante: Service des ressources humaines de l'Etat, rue du Musée 1, case postale 2316, 2001 Neuchâtel.